

Belgische Kamer van Volksvertegenwoordigers

GEWONE ZITTING 1988-1989

26 JUNI 1989

WETSONTWERP

waarbij op de begroting van Onderwijs
— Nederlandstalig regime — voor het
begrotingsjaar 1989, kredieten worden
geopend bestemd voor de betaling van
uitgaven met betrekking tot schuld-
vorderingen voor vorige jaren

INHOUDSOPGAVE

	Blz.
Wetsontwerp	2

WETSTABEL

Titel I. — Lopende uitgaven	6
Titel II. — Kapitaaluitgaven	21
Kredieten 1989 van de wetstabel per basisallocatie	24

VERANTWOORDINGSPROGRAMMA

A. — Verantwoording per organisatieafdeling en per activiteitenprogramma :	
Sectie 40 — Secretariaat-generaal en Algemene Administratieve diensten	27
Sectie 51 — Basisonderwijs	27
Sectie 52 — Secundair onderwijs	29
Sectie 53 — Buitengewoon onderwijs	31
Sectie 54 — Hoger onderwijs en wetenschappelijk onderzoek : universitair onderwijs en wetenschappelijk onderzoek	33
Sectie 55 — Hoger onderwijs met uitzondering van het universitair onderwijs	34
Sectie 56 — Onderwijs voor sociale promotie	35
Sectie 61 — Dienst voor leerlingenvervoer	36
Sectie 64 — Organisatie van het onderwijs en beheer van de P.M.S.-centra	37
Sectie 71 — Diensten voor de Nederlandse Cultuur	37

Chambre des Représentants de Belgique

SESSION ORDINAIRE 1988-1989

26 JUIN 1989

PROJET DE LOI

ouvrant au budget de l'Education nationale
— régime néerlandais — de l'année
budgétaire 1989, des crédits destinés
au paiement de dépenses relatives
à des créances pour années antérieures

INDEX

	Pages
Projet de loi	2

TABLEAU DE LA LOI

Titre I. — Dépenses courantes	6
Titre II. — Dépenses de capital	21
Crédits 1989 du tableau de la loi par allocation de base	24

PROGRAMME JUSTIFICATIF

A. — Justification par division organique et par programme d'activités :	
Section 40 — Secrétariat général et Services administratifs généraux	27
Section 51 — Enseignement fondamental	27
Section 52 — Enseignement secondaire	29
Section 53 — Enseignement spécial	31
Section 54 — Enseignement supérieur et recherche scientifique : enseignement universitaire et recherche scientifique	33
Section 55 — Enseignement supérieur à l'exception de l'enseignement universitaire	34
Section 56 — Enseignement de promotion sociale	35
Section 61 — Service de transport des élèves	36
Section 64 — Organisation de l'enseignement et gestion des centres P.M.S.	37
Section 71 — Services pour la Culture néerlandaise	37

WETSONTWERP

BOUDEWIJN, KONING DER BELGEN,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen,
ONZE GROET.

Op de voordracht van Onze Vice-Eerste Minister, belast met de herstructurering van het Ministerie van Onderwijs, van Onze Minister van Begroting en van Onze Minister van Financiën en op het advies van Onze in Raad vergaderde Ministers,

HEBBEN WIJ BESLOTEN EN BESLUITEN WIJ :

Onze Minister van Begroting en Onze Minister van Financiën zijn gelast in Onze naam bij de Wetgevende Kamers het wetsontwerp in te dienen waarvan de tekst volgt :

Artikel 1

§ 1. Voor de uitgaven met betrekking tot schuldvoor-
ringen voor vorige jaren worden op de begroting van
Onderwijs – Nederlandstalig regime – voor het begrotings-
jaar 1989 kredieten geopend ten bedrage van :

PROJET DE LOI

BAUDOUIN, ROI DES BELGES,

A tous, présents et à venir, SALUT.

Sur la proposition de Notre Vice-Premier Ministre,
chargé de la restructuration du « Ministerie van Onder-
wijs », de Notre Ministre du Budget et de Notre Ministre
des Finances et de l'avis de Nos Ministres qui en ont
délibéré en Conseil,

NOUS AVONS ARRÊTÉ ET ARRÊTONS :

Notre Ministre du Budget et Notre Ministre des Finan-
ces sont chargés de présenter en Notre nom aux Chambres
législatives le projet de loi dont la teneur suit :

Article 1^{er}

§ 1^{er}. Sont ouverts pour les dépenses relatives à des
créances pour années antérieures au budget de l'Education
nationale – régime néerlandais – de l'année budgétaire
1989 des crédits s'élevant aux montants ci-après :

(In miljoenen frank)

(En millions de francs)

	Niet-gesplitste kredieten <i>Crédits non dissociés</i>	Gesplitste kredieten — <i>Crédits dissociés</i>		
		Vastleggings- kredieten — <i>Crédits d'engagement</i>	Ordonnancerings- kredieten — <i>Crédits d'ordonnancement</i>	
TITEL I				TITRE I
Lopende uitgaven	3 285,3	—	—	Dépenses courantes.
TITEL II				TITRE II
Kapitaaluitgaven	2,9	173,5	173,5	Dépenses de capital.
Totalen (titels I en II) . . .	3 288,2	173,5	173,5	Totaux (titres I et II).

Die kredieten worden opgesomd onder het Deel A der Titels I en II van de bij deze wet gevoegde tabel.

§ 2. Voor de uitgaven met betrekking tot schuldvorderingen voor vorige jaren worden kredieten, bestemd voor de financiering van de begroting van de Vlaamse Gemeenschap, geopend ten bedrage van :

(In miljoenen frank)

Ces crédits sont énumérés à la Partie A des Titres I et II du tableau annexé à la présente loi.

§ 2. Sont ouverts pour les dépenses relatives à des créances pour années antérieures, des crédits destinés au financement de la Communauté flamande, s'élevant à :

(En millions de francs)

	Niet-gesplitste kredieten — <i>Crédits non dissociés</i>	Gesplitste kredieten — <i>Crédits dissociés</i>		
		Vastleggingskredieten — <i>Crédits d'engagement</i>	Ordonnanceringskredieten — <i>Crédits d'ordonnancement</i>	
TITEL I				TITRE I
Lopende uitgaven	266,0	—	—	Dépenses courantes.

Art. 2

De bij deze wet toegestane kredieten zullen door de algemene middelen der Schatkist gedekt worden

Art. 3

Deze wet treedt in werking de dag van haar bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*.

Gegeven te Brussel, 23 juni 1989.

BOUDEWIJN

Art. 2

Les crédits ouverts par la présente loi seront couverts par les ressources générales du Trésor

Art. 3

La présente loi entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Donné à Bruxelles, le 23 juin 1989.

BAUDOUIN

VAN KONINGSWEGE :

De Vice-Eerste Minister, belast met de herstructurering van het Ministerie van Onderwijs,

W. CLAES

PAR LE ROI :

Le Vice-Premier Ministre, chargé de la restructuration du « Ministerie van Onderwijs »,

W. CLAES

De Minister van Begroting,
H. SCHILTZ

Le Ministre du Budget,
H. SCHILTZ

De Minister van Financiën,
Ph. MAYSTADT

Le Ministre des Finances,
Ph. MAYSTADT

[5]

WETSTABEL

TABLEAU DE LA LOI

TITEL I — LOPENDE UITGAVEN		TITRE I — DEPENSES COURANTES	
Art.	TEKSTEN	Kredieten 1989 voor schuldvorderingen voor vorige jaren Crédits 1989 pour des créances pour années antérieures	LIBELLES

Art.	TEKSTEN	Kredieten 1989 voor schuldverdringen voor vorige jaren — Crédits 1989 pour des créances pour années antérieures	LIBELLES	Art.
	Sectie 51. — Basisonderwijs (Wordt door verscheidene besturen beheerd)		Section 51. — Enseignement fondamental (Gestion assurée par différentes administrations)	
	HOOFDSTUK I — CONSUMPTIEVE BESTEDINGEN (LOPENDE UITGAVEN VOOR GOEDEREN EN DIENSTEN)		CHAPITRE I — DEPENSES DE CONSOMMATION (DEPENSES COURANTES POUR BIENS ET SERVICES)	
	§ 1. Lonen en sociale lasten		§ 1. Salaires et charges sociales	
11.03	Bezoldigingen van het actief en ter beschikking gesteld personeel (met inbegrip van de bezoldigingen of lonen van het hulppersoneel, de toelagen voor hogere en bijzondere functies, de vergoedingen voor arbeidsongevallen — inbegrepen de uitkering van deze vergoedingen aan de leden van de familie van het slachtoffer in geval van overlijden — als ook de verminderde bezoldigingen of lonen van het tijdelijk of hulp-personeel, in dienst door werkongeval getroffen)	52,4	Rémunérations du personnel actif et en disponibilité (y compris les rémunérations ou salaires du personnel auxiliaire, les allocations pour fonctions supérieures et pour fonctions spéciales, les indemnités pour accidents du travail — en ce compris le paiement de ces indemnités à des membres de la famille de la victime en cas de décès — ainsi que les rémunérations ou salaires réduits du personnel temporaire ou auxiliaire, accidenté en service).	11.03
11.04	Allerhande toelagen aan het Rijkspersoneel	0,8	Allocations généralement quelconques au personnel de l'Etat	11.04
	Totaal voor § 1.	53,2	Total pour le § 1.	
	Totaal voor hoofdstuk I.	53,2	Total pour le chapitre I.	
	HOOFDSTUK IV — INKOMENSOVERDRACHTEN BINNEN DE SECTOR OVERHEID		CHAPITRE IV — TRANSFERTS DE REVENUS A L'INTERIEUR DU SECTEUR PUBLIC	
43.01	Weddetoelagen aan de officiële gesubsidieerde instellingen voor basisonderwijs	207,8	Subventions-traitements aux établissements officiels subventionnés de l'enseignement fondamental.	43.01
43.04	Officieel gesubsidieerd basisonderwijs. — Erkende kostscholen voor kinderen van wie de ouders geen vaste verblijfplaats hebben (wet van 15 mei 1929)	0,7	Enseignement fondamental officiel subventionné. — Pensionnats agréés pour enfants dont les parents n'ont pas de résidence fixe (loi du 15 mai 1929).	43.04
43.06	Toelagen voor middagtoezicht in de officiële gesubsidieerde instellingen voor basisonderwijs.	0,1	Subventions de surveillance du midi dans les établissements officiels subventionnés de l'enseignement fondamental.	43.06

TITEL I — LOPENDE UITGAVEN **TITRE I — DEPENSES COURANTES**

(In miljoenen frank)
(En millions de francs)

Art.	TEKSTEN	Kredieten 1989 voor schuldvorderingen voor vorige jaren — Crédits 1989 pour des créances pour années antérieures	LIBELLES	Art.
43.07	Toelagen aan de officiële gesubsidieerde instellingen voor basisonderwijs met betrekking tot de vergoeding van de stagiairs „Economische Herstelling”	0,2	Subventions aux établissements officiels subventionnés de l'enseignement fondamental relatives à l'indemnisation des stagiaires «Loi de redressement économique».	43.07
43.23	Forfaitaire toelagen bestemd voor de werkings- en uitrustingskosten van de officiële gesubsidieerde instellingen voor basisonderwijs (art. 32, § 1 van de wet van 29 mei 1959)	5,3	Subventions forfaitaires destinées aux frais de fonctionnement et d'équipement des établissements officiels subventionnés de l'enseignement fondamental (art. 32, § 1 de la loi du 29 mai 1959).	43.23
44.01	Weddetoelagen aan de vrije gesubsidieerde instellingen voor basisonderwijs	607,5	Subventions-traitements aux établissements libres subventionnés de l'enseignement fondamental.	44.01
44.04	Vrij gesubsidieerd basisonderwijs. — Erkende kostscholen voor kinderen van wie de ouders geen vaste verblijfplaats hebben (wet van 15 mei 1929)	2,2	Enseignement fondamental libre subventionné. — Pensionnats agréés pour enfants dont les parents n'ont pas de résidence fixe (loi du 15 mai 1929).	44.04
44.07	Toelagen voor middagtoezicht in de vrije gesubsidieerde instellingen voor basisonderwijs	0,1	Subventions de surveillance du midi dans les établissements libres subventionnés de l'enseignement fondamental.	44.07
44.13	Toelagen aan de vrije gesubsidieerde instellingen voor basisonderwijs met betrekking tot de vergoeding van de stagiairs „Economische Herstelling”	0,3	Subventions aux établissements libres subventionnés de l'enseignement fondamental relatives à l'indemnisation des stagiaires «Loi de redressement économique».	44.13
44.23	Forfaitaire toelagen bestemd voor de werkings- en uitrustingskosten van de vrije gesubsidieerde instellingen voor basisonderwijs (art. 32, § 1 van de wet van 29 mei 1959)	9,5	Subventions forfaitaires destinées aux frais de fonctionnement et d'équipement des établissements libres subventionnés de l'enseignement fondamental (art. 32, § 1 de la loi du 29 mai 1959).	44.23
	Totaal voor hoofdstuk IV	833,7	Total pour le chapitre IV.	
	Totaal voor sectie 51. — Basisonderwijs	886,9	Total pour la section 51. — Enseignement fondamental.	

TITEL I — LOPENDE UITGAVEN

(In miljoenen frank)
(En millions de francs)

TITRE I — DEPENSES COURANTES

Art.	TEKSTEN	Kredieten 1989 voor schuldvorderingen voor vorige jaren — Crédits 1989 pour des créances pour années antérieures	LIBELLES	Art.
11.03	Sectie 52. — Secundair onderwijs (Wordt door verscheidene besturen beheerd) HOOFDSTUK I — CONSUMPTIEVE BESTEDINGEN (LOPENDE UITGAVEN VOOR GOEDEREN EN DIENSTEN) § 1. Lonen en sociale lasten Bezoldigingen van het actief en ter beschikking gesteld personeel (met inbegrip van de bezoldigingen of lonen van het hulppersoneel, de toelagen voor hogere en bijzondere functies, de vergoedingen voor arbeidsongevallen — inbegrepen de uitkering van deze vergoedingen aan de leden van de familie van het slachtoffer in geval van overlijden — als ook de verminderde bezoldigingen of lonen van het tijdelijk of hulp-personeel, in dienst door werkongeval getroffen) Totaal voor § 1	109,4	Section 52. — Enseignement secondaire (Gestion assurée par différentes administrations) CHAPITRE I — DEPENSES DE CONSOMMATION (DEPENSES COURANTES POUR BIENS ET SERVICES) § 1. Salaires et charges sociales Rémunérations du personnel actif et en disponibilité (y compris les rémunérations ou salaires du personnel auxiliaire, les allocations pour fonctions supérieures et pour fonctions spéciales, les indemnités pour accidents du travail — en ce compris le paiement de ces indemnités à des membres de la famille de la victime en cas de décès — ainsi que les rémunérations ou salaires réduits du personnel temporaire ou auxiliaire, accidenté en service). Total pour le § 1.	11.03
12.23	§ 2. Aankoop van niet-duurzame goederen en van diensten Verzekering van leerlingen Totaal voor § 2 Totaal voor hoofdstuk I	0,5 0,5 109,9	§ 2. Achats de biens non durables et de services Assurance des élèves Total pour le § 2. Total pour le chapitre I.	12.23

TITEL I — LOPENDE UITGAVEN **TITRE I — DEPENSES COURANTES**

(In miljoenen frank)
(En millions de francs)

Art.	TEKSTEN	Kredieten 1989 voor schuldvorderingen voor vorige jaren — <i>Crédits 1989 pour des créances pour années antérieures</i>	LIBELLES	Art.
	HOOFDSTUK IV — INKOMENSOVERDRACHTEN BINNEN DE SECTOR OVERHEID		CHAPITRE IV — TRANSFERTS DE REVENUS A L'INTERIEUR DU SECTEUR PUBLIC	
43.01	Weddetoelagen aan de officiële gesubsidieerde instellingen voor secundair onderwijs	388,7	Subventions-traitements aux établissements officiels subventionnés de l'enseignement secondaire.	43.01
43.07	Toelagen aan de officiële gesubsidieerde instellingen voor secundair onderwijs met betrekking tot de vergoeding van de stagiairs « Economische Herstelwet »	2,1	Subventions aux établissements officiels subventionnés de l'enseignement secondaire relatives à l'indemnisation de stagiaires « Loi de redressement économique ».	43.07
43.23	Forfaitaire toelagen bestemd voor de werkings- en uitrustingskosten van de officiële gesubsidieerde instellingen voor secundair onderwijs (art. 32, § 1 van de wet van 29 mei 1959)	47,4	Subventions forfaitaires destinées aux frais de fonctionnement et d'équipement des établissements officiels subventionnés de l'enseignement secondaire (art. 32, § 1 de la loi du 29 mai 1959).	43.23
44.01	Weddetoelagen aan de vrije gesubsidieerde instellingen voor secundair onderwijs	605,6	Subventions-traitements aux établissements libres subventionnés de l'enseignement secondaire.	44.01
44.13	Toelagen aan de vrije gesubsidieerde instellingen voor secundair onderwijs met betrekking tot de vergoeding van de stagiairs « Economische Herstelwet »	7,8	Subventions aux établissements libres subventionnés de l'enseignement secondaire relatives à l'indemnisation des stagiaires « Loi de redressement économique ».	44.13
44.23	Forfaitaire toelagen bestemd voor de werkings- en uitrustingskosten van de vrije gesubsidieerde instellingen voor secundair onderwijs (art. 32, § 1 van de wet van 29 mei 1959)	95,1	Subventions forfaitaires destinées aux frais de fonctionnement et d'équipement des établissements libres subventionnés de l'enseignement secondaire (art. 32, § 1 de la loi du 29 mai 1959).	44.23
	Totaal voor hoofdstuk IV . . .	1 146,7	Total pour le chapitre IV.	
	Totaal voor sectie 52. — Secundair onderwijs . . .	1 256,6	Total pour la section 52. — Enseignement secondaire.	

TITEL I — LOPENDE UITGAVEN

(In miljoenen frank)
(En millions de francs)

TITRE I — DEPENSES COURANTES

Art.	TEKSTEN	Kredieten 1989 voor schuldvorderingen voor vorige jaren — <i>Crédits 1989 pour des créances pour années antérieures</i>	LIBELLES	Art.
11.03	Sectie 53. — Buitengewoon onderwijs (Wordt door verscheidene besturen beheerd) HOOFDSTUK I — CONSUMPTIEVE BESTEDINGEN (LOPENDE UITGAVEN VOOR GOEDEREN EN DIENSTEN) § 1. Lonen en sociale lasten Bezoldigingen van het actief en ter beschikking gesteld personeel (met inbegrip van de bezoldigingen of lonen van het hulppersoneel, de toelagen voor hogere en bijzondere functies, de vergoedingen voor arbeidsongevallen — inbegrepen de uitkering van deze vergoedingen aan de leden van de familie van het slachtoffer in geval van overlijden — als ook de verminderde bezoldigingen of lonen van het tijdelijk of hulp-personeel, in dienst door werkongeval getroffen Totaal voor § 1	29,6	Section 53. — Enseignement spécial (Gestion assurée par différentes administrations) CHAPITRE I — DEPENSES DE CONSOMMATION (DEPENSES COURANTES POUR BIENS ET SERVICES) § 1. Salaires et charges sociales Rémunérations du personnel actif et en disponibilité (y compris les rémunérations ou salaires du personnel auxiliaire, les allocations pour fonctions supérieures et pour fonctions spéciales, les indemnités pour accidents du travail — en ce compris le paiement de ces indemnités à des membres de la famille de la victime en cas de décès — ainsi que les rémunérations ou salaires réduits du personnel temporaire ou auxiliaire, accidenté en service). Total pour le § 1.	11.03
12.05	§ 2. Aankoop van niet-duurzame goederen en van diensten Allerhande vergoedingen aan het Rijkspersoneel voor werkelijke lasten en materiële schade evenals de vervoerkosten betreffende dienstreizen (met inbegrip van de bijdrage van de Staat-werkgever in de prijs van de sociale abonnementen) Totaal voor § 2 Totaal voor hoofdstuk I	1,0 1,0 30,6	§ 2. Achats de biens non durables et de services Indemnités généralement quelconques au personnel de l'Etat pour charges réelles et dégâts matériels, ainsi que les frais de transport afférents aux voyages de service (y compris l'intervention de l'Etat-employeur dans le prix des abonnements sociaux). Total pour le § 2. Total pour le chapitre I.	12.05

TITRE I — DEPENSES COURANTES

(In miljoenen frank)
(En millions de francs)

TITRE I — LOPENDE UITGAVEN

Art.	TEKSTEN	Kredieten 1989 voor schuldvorderingen voor vorige jaren — Credits 1989 pour des créances pour années antérieures	LIBELLES	Art.
	HOOFDSTUK IV — INKOMENSOVERDRACHTEN BINNEN DE SECTOR OVERHEID		CHAPITRE IV — TRANSFERTS DE REVENUS A L'INTERIEUR DU SECTEUR PUBLIC	
43.01	Weddetoelagen aan de officiële gesubsidieerde instellingen voor buitengewoon onderwijs	97,8	Subventions-traitements aux établissements officiels subventionnés de l'enseignement spécial.	43.01
43.07	Toelagen aan de officiële gesubsidieerde instelling voor buitengewoon onderwijs met betrekking tot de vergoeding van de stagiairs « Economische Herstelwet »	0,2	Subventions aux établissements officiels subventionnés d'enseignement spécial relatives à l'indemnisation de stagiaires « Loi de redressement économique. »	43.07
43.23	Forfaitaire toelagen bestemd voor de werkings- en uitrustingskosten van de officiële gesubsidieerde instellingen voor buitengewoon onderwijs (art. 32, § 1, van de wet van 29 mei 1959)	1,1	Subventions forfaitaires destinées aux frais de fonctionnement et d'équipement des établissements officiels subventionnés de l'enseignement spécial (art. 32, § 1, de la loi du 29 mai 1959).	43.23
44.01	Weddetoelagen aan de vrije gesubsidieerde instellingen voor buitengewoon onderwijs	100,5	Subventions-traitements aux établissements libres subventionnés de l'enseignement spécial.	44.01
44.13	Toelagen aan de vrije gesubsidieerde instellingen voor buitengewoon onderwijs met betrekking tot de vergoeding van de stagiairs « Economische Herstelwet »	0,4	Subventions aux établissements libres subventionnés de l'enseignement spécial relatives à l'indemnisation des stagiaires « Loi de redressement économique ».	44.13
44.23	Forfaitaire toelagen bestemd voor de werkings- en uitrustingskosten van de vrije gesubsidieerde instellingen voor buitengewoon onderwijs (art. 32, § 1, van de wet van 29 mei 1959)	2,0	Subventions forfaitaires destinées aux frais de fonctionnement et d'équipement des établissements libres subventionnés de l'enseignement spécial (art. 32, § 1, de la loi du 29 mai 1959).	44.23
	Totaal voor hoofdstuk IV . . .	202,0	Total pour le chapitre IV.	
	Totaal voor sectie 53. — Buitengewoon onderwijs . . .	232,6	Total pour la section 53. — Enseignement spécial.	

TITEL I — LOPENDE UITGAVEN

(In miljoenen frank)
(En millions de francs)

TITRE I — DEPENSES COURANTES

Art.	TEKSTEN	Kredieten 1989 voor schuldvorderingen voor vorige jaren — Crédits 1989 pour des créances pour années antérieures	LIBELLES	Art.
	Sectie 54. — Hoger onderwijs en wetenschappelijk onderzoek : universitair onderwijs en wetenschappelijk onderzoek		Section 54. — Enseignement supérieur et recherche scientifique : enseignement universitaire et recherche scientifique	
	HOOFDSTUK III — INKOMENSOVERDRACHTEN AAN ANDERE SECTOREN		CHAPITRE III — TRANSFERTS DE REVENUS A DESTINATION D'AUTRES SECTEURS	
33.01	Toelagen aan de universiteiten en aan de instellingen die ermee gelijkgesteld zijn krachtens de gecoördineerde wetten op de toekenning van de academische graden en het programma der universitaire examens, en de wet van 9 april 1965 houdende diverse maatregelen voor de universitaire expansie, bestemd voor de werking van de sociale diensten, de oriënteringsdiensten, de spijshuizen en de studentenhuizen . . .	0,4	Subventions aux universités et établissements y assimilés, en vertu des lois coordonnées sur la collation des grades académiques et le programme des examens universitaires et de la loi du 9 avril 1965 portant diverses mesures en faveur de l'expansion universitaire, aux fins de fonctionnement des services sociaux, des services d'orientation, des restaurants et des homes étudiants.	33.01
	Totaal voor hoofdstuk III . . .	0,4	Total pour le chapitre III.	
	HOOFDSTUK IV — INKOMENSOVERDRACHTEN BINNEN DE SECTOR OVERHEID		CHAPITRE IV — TRANSFERTS DE REVENUS A L'INTERIEUR DU SECTEUR PUBLIC	
44.11	Werkingsuitkering aan de Vrije Universiteit Brussel. (In afwachting van de publicatie der koninklijke besluiten houdende uitvoering van de wet van 27 juli 1971, kent de Minister van Onderwijs voorlopige voorschotten toe.)	78,6	Allocation de fonctionnement à la « Vrije Universiteit Brussel ». (En attendant la publication des arrêtés royaux d'exécution de la loi du 27 juillet 1971, le Ministre de l'Education nationale accorde des avances provisionnelles.)	44.11
44.12	Werkingsuitkering aan de Katholieke Universiteit te Leuven. (In afwachting van de publicatie der koninklijke besluiten houdende uitvoering van de wet van 27 juli 1971, kent de Minister van Onderwijs voorlopige voorschotten toe.)	1,6	Allocation de fonctionnement à la « Katholieke Universiteit te Leuven ». (En attendant la publication des arrêtés royaux d'exécution de la loi du 27 juillet 1971, le Ministre de l'Education nationale accorde des avances provisionnelles.)	44.12
	Totaal voor hoofdstuk IV . . .	80,2	Total pour le chapitre IV.	

TITEL I — LOPENDE UITGAVEN		(In miljoenen frank) (En millions de francs)	TITRE I — DEPENSES COURANTES	
Art.	TEKSTEN	Kredieten 1989 voor schuldvorderingen voor vorige jaren — Crédits 1989 pour des créances pour années antérieures	LIBELLES	Art.

TITRE I — DEPENSES COURANTES

(In miljoenen frank)
(En millions de francs)

TITEL I — LOPENDE UITGAVEN

Art.	TEKSTEN	Kredieten 1989 voor schuldverdringen voor vorige jaren — Crédits 1989 pour des créances pour années antérieures	LIBELLES	Art.
11.03	Sectie 55. — Hoger onderwijs met uitzondering van het universitair onderwijs (Wordt door verscheidene besturen beheerd) HOOFDSTUK I — CONSUMPTIEVE BESTEDINGEN (LOPENDE UITGAVEN VOOR GOEDEREN EN DIENSTEN) § 1. Lonen en sociale lasten Bezoldigingen van het actief en ter beschikking gesteld personeel (met inbegrip van de bezoldigingen of lonen van het hulppersoneel, de toelagen voor hogere en bijzondere functies, de vergoedingen voor arbeidsongevallen — inbegrepen de uitkering van deze vergoedingen aan leden van de familie van het slachtoffer in geval van overlijden — als ook de verminderde bezoldigingen of lonen van het tijdelijk of hulp-personeel, in dienst door werkongeval getroffen) Totaal voor § 1	20,8	Section 55. — Enseignement supérieur à l'exception de l'enseignement universitaire (Gestion assurée par différentes administrations) CHAPITRE I — DEPENSES DE CONSOMMATION (DEPENSES COURANTES POUR BIENS ET SERVICES) § 1. Salaires et charges sociales Rémunérations du personnel actif et en disponibilité (y compris les rémunérations ou salaires du personnel auxiliaire, les allocations pour fonctions supérieures et pour fonctions spéciales, les indemnités pour accidents du travail — en ce compris le paiement de ces indemnités à des membres de la famille de la victime en cas de décès — ainsi que les rémunérations ou salaires réduits du personnel temporaire ou auxiliaire, accidenté en service). Total pour le § 1.	11.03
12.23	§ 2. Aankoop van niet-duurzame goederen en van diensten Verzekering van leerlingen Totaal voor § 2 Totaal voor hoofdstuk I	0,4 0,4 21,2	§ 2. Achats de biens non durables et de services Assurance des élèves Total pour le § 2. Total pour le chapitre I.	12.23

TITRE I — DEPENSES COURANTES

(In miljoenen frank)
(En millions de francs)

TITEL I — LOPENDE UITGAVEN

Art.	TEKSTEN	Kredieten 1989 voor schuldvorderingen voor vorige jaren — Crédits 1989 pour des créances pour années antérieures	LIBELLES	Art.
	HOOFDSTUK IV — INKOMENSOVERDRACHTEN BINNEN DE SECTOR OVERHEID		CHAPITRE IV — TRANSFERTS DE REVENUS A L'INTERIEUR DU SECTEUR PUBLIC	
43.01	Weddetoelagen aan de officiële gesubsidieerde instellingen voor hoger onderwijs met uitzondering van het universitair onderwijs	197,0	Subventions-traitements aux établissements officiels subventionnés d'enseignement supérieur à l'exception de l'enseignement universitaire.	43.01
43.07	Toelagen aan de officiële gesubsidieerde instellingen voor hoger onderwijs met uitzondering van het universitair onderwijs met betrekking tot de vergoeding van de stagiairs « Economische Herstelwet »	0,2	Subventions aux établissements officiels subventionnés de l'enseignement supérieur à l'exception de l'enseignement universitaire, relatives à l'indemnisation des stagiaires « Loi de redressement économique ».	43.07
43.23	Forfaitaire toelagen bestemd voor de werkings- en uitrustingskosten van de officiële gesubsidieerde instellingen voor hoger onderwijs met uitzondering van het universitair onderwijs (art. 32, § 1 van de wet van 29 mei 1959)	15,8	Subventions forfaitaires destinées aux frais de fonctionnement et d'équipement des établissements officiels subventionnés de l'enseignement supérieur à l'exception de l'enseignement universitaire (art. 32, § 1 de la loi du 29 mai 1959).	43.23
44.01	Weddetoelagen aan de vrije gesubsidieerde instellingen voor hoger onderwijs met uitzondering van het universitair onderwijs	130,2	Subventions-traitements aux établissements libres subventionnés d'enseignement supérieur à l'exception de l'enseignement universitaire.	44.01
44.13	Toelagen aan de vrije gesubsidieerde instellingen voor hoger onderwijs met uitzondering van het universitair onderwijs met betrekking tot de vergoeding van de stagiairs « Economische Herstelwet »	1,6	Subventions aux établissements libres subventionnés de l'enseignement supérieur à l'exception de l'enseignement universitaire, relatives à l'indemnisation des stagiaires « Loi de redressement économique ».	44.13
44.23	Forfaitaire toelagen bestemd voor de werkings- en uitrustingskosten van de vrije gesubsidieerde instellingen voor hoger onderwijs met uitzondering van het universitair onderwijs (art. 32, § 1 van de wet van 29 mei 1959)	24,9	Subventions forfaitaires destinées aux frais de fonctionnement et d'équipement des établissements libres subventionnés de l'enseignement supérieur à l'exception de l'enseignement universitaire (art. 32, § 1 de la loi du 29 mai 1959).	44.23
	Totaal voor hoofdstuk IV	369,7	Total pour le chapitre IV.	
	Totaal voor sectie 55. — Hoger onderwijs met uitzondering van het universitair onderwijs	390,9	Total pour la section 55. — Enseignement supérieur à l'exception de l'enseignement universitaire.	

TITEL I — LOPENDE UITGAVEN

(In miljoenen frank)
(En millions de francs)

TITRE I — DEPENSES COURANTES

Art.	TEKSTEN	Kredieten 1989 voor schuldvorderingen voor vorige jaren — Crédits 1989 pour des créances pour années antérieures	LIBELLES	Art.
11.03	Sectie 56. — Onderwijs voor sociale promotie (Wordt door verscheidene besturen beheerd) HOOFDSTUK I — CONSUMPTIEVE BESTEDINGEN (LOPENDE UITGAVEN VOOR GOEDEREN EN DIENSTEN) § 1. Lonen en sociale lasten Bezoldigingen van het actief en ter beschikking gesteld personeel (met inbegrip van de bezoldigingen of lonen van het hulppersoneel, de toelagen voor hogere en bijzondere functies, de vergoedingen voor arbeidsongevallen — inbegrepen de uitkering van deze vergoedingen aan leden van de familie van het slachtoffer in geval van overlijden — als ook de verminderde bezoldigingen of lonen van het tijdelijk of hulp-personeel, in dienst door werkongeval getroffen Totaal voor § 1 Totaal voor hoofdstuk I . . .	48,9	Section 56. — Enseignement de promotion sociale (Gestion assurée par différentes administrations) CHAPITRE I — DEPENSES DE CONSOMMATION (DEPENSES COURANTES POUR BIENS ET SERVICES) § 1. Salaires et charges sociales Rémunérations du personnel actif et en disponibilité (y compris les rémunérations ou salaires du personnel auxiliaire, les allocations pour fonctions supérieures et pour fonctions spéciales, les indemnités pour accidents du travail — en ce compris le paiement de ces indemnités à des membres de la famille de la victime en cas de décès — ainsi que les rémunérations ou salaires réduits du personnel temporaire ou auxiliaire, accidenté en service). Total pour le § 1. Total pour le chapitre I.	11.03
43.01	HOOFDSTUK IV — INKOMENSOVERDRACHTEN BINNEN DE SECTOR OVERHEID Weddetoelagen aan de officiële gesubsidieerde instellingen voor sociale promotie	88,5	CHAPITRE IV — TRANSFERTS DE REVENUS A L'INTERIEUR DU SECTEUR PUBLIC Subventions-traitements aux établissements officiels subventionnés de promotion sociale.	43.01
43.23	Forfaitaire toelagen bestemd voor de werkings- en uitrustingskosten van de officiële gesubsidieerde instellingen voor sociale promotie (art. 32, § 1, van de wet van 29 mei 1959)	4,9	Subventions forfaitaires destinées aux frais de fonctionnement et d'équipement des établissements officiels subventionnés de promotion sociale (art. 32, § 1, de la loi du 29 mai 1959).	43.23
44.01	Weddetoelagen aan de vrije gesubsidieerde instellingen voor sociale promotie	91,8	Subventions-traitements aux établissements libres subventionnés de promotion sociale.	44.01

TITEL I — LOPENDE UITGAVEN		(In miljoenen frank) (En millions de francs)	TITRE I — DEPENSES COURANTES	
Art.	TEKSTEN	Kredieten 1989 voor schuldvorderingen voor vorige jaren — Crédits 1989 pour des créances pour années antérieures	LIBELLES	Art.
44.23	Forfaitaire toelagen bestemd voor de werkings- en uitrustingskosten van de vrije gesubsidieerde instellingen voor sociale promotie (art. 32, § 1, van de wet van 29 mei 1959) Totaal voor hoofdstuk IV Totaal voor sectie 56. — Onderwijs voor sociale promotie Sectie 61. — Dienst voor leerlingenvervoer HOOFDSTUK I — CONSUMPTEVE BESTEDINGEN (LOPENDE UITGAVEN VOOR GOEDEREN EN DIENSTEN) HOOFDSTUK 01 — DIVERSEN Allerhande uitgaven in verband met de oprichting van een dienst « Leerlingenvervoer » Totaal voor hoofdstuk 01 Totaal voor sectie 61. — Dienst voor leerlingenvervoer	26,6 211,8 260,7 169,0 169,0 169,0	Subventions forfaitaires destinées aux frais de fonctionnement et d'équipement des établissements libres subventionnés de promotion sociale (art. 32, § 1, de la loi du 29 mai 1959). Total pour le chapitre IV. Total pour la section 56. — Enseignement de promotion sociale. Section 61. — Service de transport des élèves CHAPITRE I — DEPENSES DE CONSOMMATION (DEPENSES COURANTES POUR BIENS ET SERVICES) CHAPITRE 01 — DIVERS Dépenses de toute nature afférentes à la création d'un service « Transport d'élèves ». Total pour le chapitre 01. Total pour la section 61. — Service de transport des élèves.	44.23

(In miljoenen frank)
(En millions de francs)

TITRE I — DEPENSES COURANTES

TITEL I — LOPENDE UITGAVEN

Art.	TEKSTEN	Kredieten 1989 voor schuldvorderingen voor vorige jaren — Crédits 1989 pour des créances pour années antérieures	LIBELLES	Art.
12.05	Sectie 64. — Organisatie van het onderwijs en beheer van de P.M.S.-Centra HOOFDSTUK I — CONSUMPTIEVE BESTEDINGEN (LOPENDE UITGAVEN VOOR GOEDEREN EN DIENSTEN) § 2. Aankoop van niet-duurzame goederen en van diensten Allerhande vergoedingen aan het Rijkspersoneel voor werkelijke lasten en materiële schade evenals de vervoerkosten betreffende dienstreizen (met inbegrip van de bijdrage van de Staat-werkgever in de prijs van de sociale abonnementen) Totaal voor § 2 Totaal voor hoofdstuk I Totaal voor sectie 64. — Organisatie van het onderwijs en beheer van de P.M.S.-Centra Totaal voor deel A van Titel I. — Lopende uitgaven	0,2 0,2 0,2 3 285,3	Section 64. — Organisation de l'enseignement et gestion des Centres P.M.S. CHAPITRE I — DEPENSES DE CONSOMMATION (DEPENSES COURANTES POUR BIENS ET SERVICES) § 2. Achats de biens non durables et de services Indemnités généralement quelconques au personnel de l'Etat pour charges réelles et dégâts matériels, ainsi que les frais de transport afférents aux voyages de service (y compris l'intervention de l'Etat- employeur dans le prix des abonnements sociaux). Total pour le § 2. Total pour le chapitre I. Total pour la section 64. — Organisation de l'enseignement et gestion des Centres P.M.S. Total pour la partie A du Titre I. — Dépenses courantes.	12.05

TITEL I — LOPENDE UITGAVEN		(In miljoenen frank) (En millions de francs)		TITRE I — DEPENSES COURANTES	
Art.	TEKSTEN	Kredieten 1989 voor schuldvorderingen voor vorige jaren — <i>Crédits 1989 pour des créances pour années antérieures</i>	LIBELLES	Art.	
45.01	DEEL B		PARTIE B		
	Sectie 71. — Diensten voor de Nederlandse Cultuur		Section 71. — Services pour la Culture néerlandaise		
	HOOFDSTUK IV — INKOMENSOVERDRACHTEN BINNEN DE SECTOR OVERHEID		CHAPITRE IV — TRANSFERTS DE REVENUS A L'INTERIEUR DU SECTEUR PUBLIC		
	Dotatie bestemd voor de financiering van de begroting van de Vlaamse Gemeenschap	266,0	Dotation destinée au financement du budget de la Communauté fla- mande.	45.01	
	Totaal voor hoofdstuk IV . . .	266,0	Total pour le chapitre IV.		
	Totaal voor sectie 71. — Diensten voor de Nederlandse Cultuur . . .	266,0	Total pour la section 71. — Services pour la Culture néerlandaise.		
	Totaal voor deel B van Titel I. — Lopende uitgaven . . .	266,0	Total pour la partie B du Titre I. — Dépenses courantes.		

TITEL II — KAPITAALUITGAVEN

(In miljoenen frank)
(En millions de francs)

TITRE II — DEPENSES DE CAPITAL

Art.	TEKSTEN	(In miljoenen frank) (En millions de francs)	LIBELLES	Art.
		Kredieten 1989 voor schuldverdringen voor vorige jaren — <i>Crédits 1989 pour des créances pour années antérieures</i>		
	DEEL A		PARTIE A	
	DEEL I		PARTIE I	
	Kredieten bestemd voor de uitvoering van het investeringsprogramma		Crédits destinés à la réalisation du programme d'investissements	
	C. — Lasten van het verleden		C. — Charges du passé	
	Sectie 54. — Hoger onderwijs en wetenschappelijk onderzoek : universitair onderwijs en wetenschappelijk onderzoek		Section 54. — Enseignement supérieur et recherche scientifique : enseignement universitaire et recherche scientifique	
	HOOFDSTUK VII — INVESTERINGEN (CIVIELE)		CHAPITRE VII — INVESTISSEMENTS (CIVILS)	
72.10	Bouwkosten en geschiktmaking van gebouwen van het Universitair Ziekenhuis van de Rijksuniversiteit te Gent :		Frais de construction et d'aménagement de bâtiments à l'hôpital univer- sitaire de l'Université de l'Etat à Gand :	72.10
	Vastleggingskredieten	173,5	Crédits d'engagement.	
	Ordonnanceringskredieten	173,5	Crédits d'ordonnancement.	
	Totaal voor hoofdstuk VII :		Total pour le chapitre VII :	
	Vastleggingskredieten	173,5	Crédits d'engagement.	
	Ordonnanceringskredieten	173,5	Crédits d'ordonnancement.	
	Totaal voor sectie 54. — Hoger onderwijs en wetenschappelijk onderzoek : universitair onderwijs en wetenschappelijk onderzoek	—	Total pour la section 54. — Enseignement supérieur et recherche scientifique : enseignement universitaire et recherche scientifique.	
	Vastleggingskredieten	173,5	Crédits d'engagement.	
	Ordonnanceringskredieten	173,5	Crédits d'ordonnancement.	
	Totaal voor C. — Lasten van het verleden en voor deel I — Kredieten bestemd voor de uitvoering van het investeringsprogramma	—	Total pour C. — Charges du passé et pour la partie I — Crédits destinés à la réalisation du programme d'investissements.	
	Vastleggingskredieten	173,5	Crédits d'engagement.	
	Ordonnanceringskredieten	173,5	Crédits d'ordonnancement.	

TITEL II — KAPITAALUITGAVEN	(In miljoenen frank) (En millions de francs)	TITRE II — DEPENSES DE CAPITAL
TEKSTEN	Kredieten 1989 voor schuldverdragen voor vorige jaren — Crédits 1989 pour des créances pour années antérieures	LIBELLES
Art.	Art.	Art.
DEEL II Kredieten niet bestemd voor de uitvoering van het investeringsprogramma Sectie 64. — Organisatie van het Onderwijs en beheer van de P.M.S.-Centra HOOFDSTUK VI — VERMOGENSOVERDRACHTEN BINNEN DE SECTOR OVERHEID Uitrustingselagen aan de vrije gesubsidieerde diensten voor beroeps-oriëntering en psycho-medisch-sociale centra Totaal voor hoofdstuk VI Totaal voor sectie 64. — Organisatie van het Onderwijs en beheer van de P.M.S.-Centra Totaal voor deel II. — Kredieten niet bestemd voor de uitvoering van het investeringsprogramma Vastleggingskredieten Ordonnancingskredieten Totaal voor deel A van Titel II. — Kapitaaluitgaven Vastleggingskredieten Ordonnancingskredieten Algemeen totaal voor de delen A van de Titels I en II. — Begroting van Onderwijs — Nederlandstalig regime Vastleggingskredieten Ordonnancingskredieten	2,9 2,9 2,9 — — 2,9 173,5 173,5 3 288,2 173,5 173,5	PARTIE II Crédits qui ne sont pas destinés à la réalisation du programme d'investissements Section 64. — Organisation de l'enseignement et gestion des Centres P.M.S. CHAPITRE VI — TRANSFERTS DE CAPITAUX A L'INTERIEUR DU SECTEUR PUBLIC Subventions pour frais d'équipement aux offices d'orientation professionnelle et aux centres psycho-médico-sociaux libres subventionnés. Total pour le chapitre VI. Total pour la section 64. — Organisation de l'enseignement et gestion des centres P.M.S. Total pour la partie II. — Crédits qui ne sont pas destinés à la réalisation du programme d'investissements. Crédits d'engagement. Crédits d'ordonnancement. Total pour la partie A du Titre II. — Dépenses de capital. Crédits d'engagement. Crédits d'ordonnancement. Total général pour les parties A des Titres I et II. — Budget de l'Education nationale — Régime néerlandais. Crédits d'engagement. Crédits d'ordonnancement.
64.01		64.01

Gezien om te worden gevoegd bij Ons besluit van
23 juni 1989.

Vu pour être annexé à Notre arrêté du 23 juin 1989.

BOUDEWIJN

BAUDOUIN

VAN KONINGSWEGE :

PAR LE ROI :

*De Vice-Eerste Minister, belast met de herstructurering
van het Ministerie van Onderwijs,*

*Le Vice-Premier Ministre, chargé de la restructuration
du « Ministerie van Onderwijs »,*

W. CLAES

W. CLAES

De Minister van Begroting,

Le Ministre du Budget,

H. SCHILTZ

H. SCHILTZ

De Minister van Financiën,

Le Ministre des Finances,

Ph. MAYSTADT

Ph. MAYSTADT

Kredieten 1989 van de wetstabel per basisallocatie
Crédits 1989 du tableau de la loi par allocations de base

(In miljoenen frank — *En millions de francs*)

Wettelijk artikel — <i>Article légal</i>		Verdeling over de basisallocaties — <i>Répartition entre les allocations de base</i>				
Afdeling — <i>Division</i>	Artikel — <i>Article</i>	Niet-gesplitste kredieten — <i>Crédits non dissociés</i>	Ordonnancerings-kredieten — <i>Crédits d'ordonnancement</i>	Vastleggings-kredieten — <i>Crédits d'engagement</i>	Afdeling/ Programma — <i>Division/ Programme</i>	Artikel — <i>Article</i>

TITEL I — LOPENDE UITGAVEN — TITRE I — DEPENSES COURANTES

DEEL A — PARTIE A

40	11.10	5,0	—	—	40/0	11.10.01.80
	12.05	0,2	—	—	40/0	12.05.02.75
51	11.03	51,5	—	—	51/2	11.03.20.84
		0,9	—	—	51/2	11.03.23.87
	11.03	52,4	—	—		
	11.04	0,8	—	—	51/3	11.04.30.97
	43.01	207,8	—	—	51/4	43.01.40.95
	43.04	0,7	—	—	51/5	43.04.51.18
	43.06	0,1	—	—	51/5	43.06.50.23
	43.07	0,2	—	—	51/4	43.07.40.16
	43.23	5,3	—	—	51/4	43.23.46.70
	44.01	607,5	—	—	51/6	44.01.60.27
	44.04	2,2	—	—	51/7	44.04.71.47
	44.07	0,1	—	—	51/7	44.07.70.55
	44.13	0,3	—	—	51/6	44.13.60.63
	44.23	9,5	—	—	51/6	44.23.66.02
52	11.03	109,4	—	—	52/2	11.03.20.14
	12.23	0,5	—	—	52/3	12.23.31.94
	43.01	388,7	—	—	52/4	43.01.40.25
	43.07	2,1	—	—	52/4	43.07.40.43
	43.23	47,4	—	—	52/4	43.23.46.97
	44.01	605,6	—	—	52/6	44.01.60.54
	44.13	7,8	—	—	52/6	44.13.60.90
	44.23	95,1	—	—	52/6	44.23.66.29
53	11.03	13,5	—	—	53/2	11.03.20.41
		15,9	—	—	53/2	11.03.21.42
		0,2	—	—	53/2	11.03.26.47
	11.03	29,6	—	—		

(In miljoenen frank — En millions de francs)

Wettelijk artikel — Article légal		Verdeling over de basisallocaties — Répartition entre les allocations de base				
Afdeling — Division	Artikel — Article	Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Ordonnanceringskredieten — Crédits d'ordonnancement	Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Afdeling/ Programma — Division/ Programme	Artikel — Article
53	12.05	1,0	—	—	53/1	12.05.11.47
	43.01	15,1	—	—	53/4	43.01.40.52
		82,7	—	—	53/4	43.01.41.53
	43.01	97,8	—	—		
	43.07	0,1	—	—	53/4	43.07.40.70
		0,1	—	—	53/4	43.07.41.71
	43.07	0,2	—	—		
	43.23	0,2	—	—	43/4	43.23.46.27
		0,9	—	—	43/4	43.23.47.28
	43.23	1,1	—	—		
	44.01	60,3	—	—	53/6	44.01.60.81
		40,2	—	—	53/6	44.01.61.82
	44.01	100,5	—	—		
	44.13	0,1	—	—	53/6	44.13.60.20
		0,3	—	—	53/6	44.13.61.21
	44.13	0,4	—	—		
	44.23	0,2	—	—	53/6	44.23.66.56
		1,8	—	—	53/6	44.23.67.57
	44.23	2,0	—	—		
54	33.01	0,4	—	—	54/2	33.01.23.69
	44.11	78,6	—	—	54/2	44.11.20.01
	44.12	1,6	—	—	54/2	44.12.20.04
	01.02	0,1	—	—	54/1	01.02.10.62
	01.09	2,0	—	—	54/2	01.09.20.93
55	01.12	0,5	—	—	54/1	01.12.10.92
	11.03	20,8	—	—	55/2	11.03.21.96
	12.23	0,4	—	—	55/3	12.23.31.78
	43.01	197,0	—	—	55/4	43.01.40.09
	43.07	0,2	—	—	55/4	43.07.40.27
	43.23	15,8	—	—	55/4	43.23.46.81
	44.01	130,2	—	—	55/6	44.01.60.38
	44.13	1,6	—	—	55/6	44.13.60.74
	44.23	24,9	—	—	55/6	44.23.66.13

(In miljoenen frank — *En millions de francs*)

Wettelijk artikel — <i>Article légal</i>		Verdeling over de basisallocaties — <i>Répartition entre les allocations de base</i>				
Afdeling — <i>Division</i>	Artikel — <i>Article</i>	Niet-gesplitste kredieten — <i>Crédits non dissociés</i>	Ordonnancerings-kredieten — <i>Crédits d'ordonnement</i>	Vastleggings-kredieten — <i>Crédits d'engagement</i>	Afdeling/ Programma — <i>Division/ Programme</i>	Artikel — <i>Article</i>
56	11.03	48,9	—	—	56/2	11.03.20.25
	43.01	88,5	—	—	56/4	43.01.40.36
	43.23	4,9	—	—	56/4	43.23.46.11
	44.01	91,8	—	—	56/6	44.01.60.65
	44.23	26,6	—	—	56/6	44.23.66.40
61	01.03	169,0	—	—	61/2	01.03.26.76
64	12.05	0,2	—	—	64/2	12.05.21.63
Totalen A van titel I. — <i>Totaux A du titre I</i>		3 285,3	—	—		

DEEL B — *PARTIE B*

71	45.01	266,0	—	—	71/1	45.01.10.41
Totalen B van titel I. — <i>Totaux B du titre I</i>		266,0	—	—		

TITEL II — KAPITAALUITGAVEN — *TITRE II — DEPENSES DE CAPITAL*DEEL A — *PARTIE A*DEEL I — *PARTIE I*C. Lasten van het verleden. — *Charges du passé.*

54	72.10	—	173,5	173,5	54/1	72.10.12.95
----	-------	---	-------	-------	------	-------------

DEEL II — *PARTIE II*

64	64.01	2,9	—	—	64/4	64.01.45.42
Totalen A van titel II. — <i>Totaux A du titre II</i>		2,9	173,5	173,5		
Totalen A van titels I + II. — <i>Totaux A des titres I + II</i>		3 288,2	173,5	173,5		
Totalen B van titels I + II. — <i>Totaux B des titres I + II</i>		266,0	—	—		

PROGRAMME JUSTIFICATIF

JUSTIFICATION PAR DIVISION ORGANIQUE ET PAR PROGRAMME D'ACTIVITES

40. Secrétariat général et Services administratifs généraux

51. Basisonderwijs							51. Enseignement fondamental	
51/2 — WERKING VAN DE RIJKSSCHOLEN							51/2 — FONCTIONNEMENT DES ECOLES DE L'ETAT	
Begrotingsmiddelen — Moyens budgétaires	Tit.	Sect.	Art.	Lit.	C.D.	R I F P	(In miljoenen frank — En millions de francs)	
							Kredieten voor vorige jaren — Crédits pour années antérieures	
							N.G.K.+O.K. — C.N.D.+C.O.	V.K. — C.E.
20. Personeel. — Personnel : Jaarwedden. — Rémunérations	1	51	11.03	20	84	—	51,5	—
23. Personeel, goederen en diensten. — Personnel, biens et services : Bezoldiging stagiairs economische herstelwet. — Rémunération sta- giaires Loi redressement économi- que	1	51	11.03	23	87	—	0,9	—
Totaal. — Total							52,4	—

51/3 - ACTIVITES CONNEXES A L'ACTIVITE " ENSEIGNEMENT DE L'ETAT "

Begrotingsmiddelen — <i>Moyens budgétaires</i>	Tit.	Sect.	Art.	Lit.	C.D.	R I F P	(In miljoenen frank — <i>En millions de francs</i>)	
							Kredieten voor vorige jaren — <i>Crédits pour années antérieures</i>	
							N.G.K.+O.K. — C.N.D.+C.O.	V.K. — C.E.
30. Personeel. — Personnel : Bezoldigd middagtoezicht. — <i>In-</i> <i>dennité pour surveillance du midi</i>	1	51	11.04	30	97	—	0,8	—
Totaal. — Total							0,8	—

51/4 — FONCTIONNEMENT
DES ECOLES OFFICIELLES SUBVENTIONNEES

Begrotingsmiddelen — <i>Moyens budgétaires</i>	Tit.	Sect.	Art.	Lit.	C.D.	R I F P	(In miljoenen frank — <i>En millions de francs</i>)	
							Kredieten voor vorige jaren — <i>Crédits pour années antérieures</i>	
							N.G.K.+O.K. — C.N.D.+C.O.	V.K. — C.E.
40. Personeel. — Personnel :								
Weddetoelagen. — <i>Subventions-traitements</i>	1	51	43.01	40	95	—	207,8	—
Bezoldiging stagiairs economische herstelwet. — <i>Rémunération stagiaires loi redressement économique</i>	1	51	43.07	40	16	—	0,2	—
46. Werking en uitrusting. — Fonctionnement et équipement :								
Forfaitaire werkingstoelagen. — <i>Subventions fonctionnement forfaitaires</i>	1	51	43.23	46	70	—	5,3	—
Totaal. — Total							213,3	—

**51/5 – AIDE CONNEXE
A L'ENSEIGNEMENT OFFICIEL SUBVENTIONNE**

[illegible]

51/6 – FONCTIONNEMENT DES ECOLES LIBRES SUBVENTIONNEES

Begrotingsmiddelen — <i>Moyens budgétaires</i>	Tit.	Sect.	Art.	Lit.	C.D.	R I F P	(In miljoenen frank — <i>En millions de francs</i>)	
							Kredieten voor vorige jaren — <i>Crédits pour années antérieures</i>	
							N.G.K.+O.K. — C.N.D.+C.O.	V.K. — C.E.
60. Personeel. — <i>Personnel :</i>								
Weddetoelagen. — <i>Subventions de traitements</i>	1	51	44.01	60	27	—	607,5	—
Bezoldiging stagiairs Economische Herstelwet. — <i>Rémunération stagiaires Loi redressement économique</i>	1	51	44.13	60	63	—	0,3	—
66. Werking en uitrusting. — <i>Fonctionnement et équipement :</i>								
Forfaitaire werkingstoelagen. — <i>Subventions de fonctionnement forfaitaires</i>	1	51	44.23	66	02	—	9,5	
Totaal. — Total							617,3	—

51/7 – AIDE CONNEXE
A L'ENSEIGNEMENT LIBRE SUBVENTIONNE

Begrotingsmiddelen — <i>Moyens budgétaires</i>	Tit.	Sect.	Art.	Lit.	C.D.	R I F P	(In miljoenen frank — <i>En millions de francs</i>)	
							Kredieten voor vorige jaren — <i>Crédits pour années antérieures</i>	
							N.G.K.+O.K. — C.N.D.+C.O.	V.K. — C.E.
70. Personeel. — Personnel : Bezoldigd middagtoezicht. — <i>Indemnités pour surveillance du midi</i>	1	51	44.07	70	55	—	0,1	—
71. Werking. — Fonctionnement : Erkende kostscholen. — <i>Pensionnats agréés</i>	1	51	44.04	71	47	—	2,2	—
Totaal. — Total							2,3	—

52. Enseignement secondaire
52/2 – FONCTIONNEMENT DES ECOLES DE L'ETAT

Begrotingsmiddelen — <i>Moyens budgétaires</i>	Tit.	Sect.	Art.	Lit.	C.D.	R I F P	(In miljoenen frank — <i>En millions de francs</i>)	
							Kredieten voor vorige jaren — <i>Crédits pour années antérieures</i>	
							N.G.K.+O.K. — C.N.D.+C.O.	V.K. — C.E.
20. Personeel. — Personnel : Jaarwedden. — <i>Rémunérations</i>	1	52	11.03	20	14	—	109,4	—
Totaal. — Total							109,4	—

52/3 — ACTIVITEITEN DIE VERWANT ZIJN
MET DE ACTIVITEIT « RIJKSONDERWIJS »52/3 — ACTIVITES CONNEXES A L'ACTIVITE
« ENSEIGNEMENT DE L'ETAT »

Begrotingsmiddelen — Moyens budgétaires	Tit.	Sect.	Art.	Lit.	C.D.	R I F P	(In miljoenen frank — En millions de francs)	
							Kredieten voor vorige jaren — Crédits pour années antérieures	
							N.G.K.+O.K. — C.N.D.+C.O.	V.K. — C.E.
31. Goederen en diensten. — <i>Biens et services</i> :								
Verzekering leerlingen. — <i>Assurance élèves</i>	1	52	12.23	31	94	—	0,5	—
Totaal. — Total							0,5	—

52/4 — WERKING
VAN DE OFFICIELE GESUBSIDIEERDE SCHOLEN52/4 — FONCTIONNEMENT
DES ECOLES OFFICIELLES SUBVENTIONNEES

Begrotingsmiddelen — Moyens budgétaires	Tit.	Sect.	Art.	Lit.	C.D.	R I F P	(In miljoenen frank — En millions de francs)	
							Kredieten voor vorige jaren — Crédits pour années antérieures	
							N.G.K.+O.K. — C.N.D.+C.O.	V.K. — C.E.
40. Personeel. — <i>Personnel</i> :								
Weddetoelagen. — <i>Subventions-traitements</i>	1	52	43.01	40	25	—	388,7	—
Bezoldigingen stagiairs Economische Herstelwet. — <i>Rémunérations stagiaires Loi de redressement économique</i>	1	52	43.07	40	43	—	2,1	—
46. Werking en uitrusting. — <i>Fonctionnement et équipement</i> :								
Forfaitaire werkingstoelagen. — <i>Subventions fonctionnement forfaitaires</i>	1	52	43.23	46	97	—	47,4	—
Totaal. — Total							438,2	—

52/6 — WERKING
VAN DE VRIJE GESUBSIDIEERDE SCHOLEN52/6 — FONCTIONNEMENT
DES ECOLES LIBRES SUBVENTIONNEES

Begrotingsmiddelen — Moyens budgétaires	Tit.	Sect.	Art.	Lit.	C.D.	R I F P	(In miljoenen frank — En millions de francs)	
							Kredieten voor vorige jaren — Crédits pour années antérieures	
							N.G.K.+O.K. — C.N.D.+C.O.	V.K. — C.E.
60. Personeel. — <i>Personnel</i> :								
Weddetoelagen. — <i>Subventions de traitements</i>	1	52	44.01	60	54	—	605,6	—
Bezoldigingen stagiairs Economische Herstelwet. — <i>Rémunérations stagiaires Loi de redressement économique</i>	1	52	44.13	60	90	—	7,8	—

53/4 - WERKING
VAN DE OFFICIELE GESUBSIDIEERDE SCHOLEN

53/4 - FONCTIONNEMENT
DES ECOLES OFFICIELLES SUBVENTIONNEES

Begrotingsmiddelen — Moyens budgétaires	Tit.	Sect.	Art.	Lit.	C.D.	R I F P	(In miljoenen frank — En millions de francs)	
							Kredieten voor vorige jaren — Crédits pour années antérieures	
							N.G.K.+O.K. — C.N.D.+C.O.	V.K. — C.E.
40. Personeel. — Personnel :								
Weddetoelagen (basisonderwijs). — Subventions traitement (en- seignement fondamental)	1	53	43.01	40	52	—	15,1	—
Bezoldiging stagiairs Economische Herstelwet (basisonderwijs). — Rémunération stagiaires Loi de re- dressement économique (enseigne- ment fondamental)	1	53	43.07	40	70	—	0,1	—
41. Personeel. — Personnel :								
Weddetoelagen (secundair onder- wijs). — Subventions traitement (enseignement secondaire)	1	53	43.01	41	53	—	82,7	—
Bezoldiging stagiairs Economische Herstelwet (secundair onderwijs). — Rémunération stagiaires Loi de redressement économique (enseig- nement secondaire)	1	53	43.07	41	71	—	0,1	—
46. Werking en uitrusting. — Fonc- tionnement et équipement :								
Forfaitaire werkingstoelagen. — Subventions fonctionnement for- faitaires	1	53	43.23	46	27	—	0,2	—
47. Werking en uitrusting. — Fonc- tionnement et équipement :								
Forfaitaire werkingstoelagen. — Subventions fonctionnement for- faitaires	1	53	43.23	47	28	—	0,9	—
Totaal. — Total							99,1	—

53/6 - WERKING
VAN DE VRIJE GESUBSIDIEERDE SCHOLEN

53/6 - FONCTIONNEMENT
DES ECOLES LIBRES SUBVENTIONNEES

Begrotingsmiddelen — Moyens budgétaires	Tit.	Sect.	Art.	Lit.	C.D.	R I F P	(In miljoenen frank — En millions de francs)	
							Kredieten voor vorige jaren — Crédits pour années antérieures	
							N.G.K.+O.K. — C.N.D.+C.O.	V.K. — C.E.
60. Personeel. — Personnel :								
Weddetoelagen (basisonderwijs). — Subventions-traitements (en- seignement fondamental)	1	53	44.01	60	81	—	60,3	—
Jaarwedden stagiairs Economi- sche Herstelwet (basisonderwijs). — Rémunérations stagiaires Loi redressement économique (enseig- nement fondamental)	1	53	44.13	60	20	—	0,1	—

54/2 – UNIVERSITES LIBRES

Begrotingsmiddelen — <i>Moyens budgétaires</i>	Tit.	Sect.	Art.	Lit.	C.D.	R I F P	(In miljoenen frank — <i>En millions de francs</i>)	
							Kredieten voor vorige jaren — <i>Crédits pour années antérieures</i>	
							N.G.K.+O.K. — C.N.D.+C.O.	V.K. — C.E.
20. Werking. — Fonctionnement :								
Werkingsuitkering VUB. — <i>Alloc. de fonctionnement VUB</i>	1	54	44.11	20	01	R	78,6	—
Werkingsuitkering KUL. — <i>Alloc. de fonctionnement KUL</i>	1	54	44.12	20	04	R	1,6	—
Lasten wet 27 juli 1971, artikel 34. — <i>Charges loi 27 juillet 1971, article 34</i>	1	54	01.09	20	93	R	2,0	—
23. Werking, rente en sociale toe- lagen. — Fonctionnement, rente et allocations sociales :								
Toelagen universiteiten. — <i>Subv. universités</i>	1	54	33.01	23	69	R	0,4	—
Totaal. — Total							82,6	—

55. Enseignement supérieur à l'exception de l'enseignement universitaire

55/2 — FONCTIONNEMENT DES ECOLES DE L'ETAT

[illegible]

55/3 — ACTIVITES CONNEXES
A L'ACTIVITE « ENSEIGNEMENT DE L'ETAT »

[illegible]

55/4 – FONCTIONNEMENT DES ECOLES OFFICIELLES SUBVENTIONNEES

55/6 — FONCTIONNEMENT DES ECOLES LIBRES SUBVENTIONNEES

56. Enseignement de promotion sociale

56/2 – FONCTIONNEMENT DES ECOLES DE L'ETAT

Begrotingsmiddelen — <i>Moyens budgétaires</i>	Tit.	Sect.	Art.	Lit.	C.D.	R I F P	(In miljoenen frank — <i>En millions de francs</i>)	
							Kredieten voor vorige jaren — <i>Crédits pour années antérieures</i>	
							N.G.K.+O.K. — C.N.D.+C.O.	V.K. — C.E.
20. Personeel. — <i>Personnel :</i>								
Jaarwedden. — <i>Rémunérations</i>	1	56	11.03	20	25	—	48,9	—
			Totaal. — <i>Total</i>				48,9	—

56/4 — FONCTIONNEMENT
DES ECOLES OFFICIELLES SUBVENTIONNEES

Begrotingsmiddelen — <i>Moyens budgétaires</i>	Tit.	Sect.	Art.	Lit.	C.D.	R I F P	(In miljoenen frank — <i>En millions de francs</i>)	
							Kredieten voor vorige jaren — <i>Crédits pour années antérieures</i>	
							N.G.K.+O.K. — <i>C.N.D.+C.O.</i>	V.K. — <i>C.E.</i>
40. Personeel. — <i>Personnel</i> : Weddetoelagen. — <i>Subventions-traitements</i>	1	56	43.01	40	36	—	88,5	—
46. Werking en uitrusting. — <i>Fonctionnement et équipement</i> : Forfaitaire werkingstoelagen. — <i>Subventions fonctionnement forfaitaires</i>	1	56	43.23	46	11	—	4,9	—
Totaal. — <i>Total</i>							93,4	—

**56/6 — FONCTIONNEMENT
DES ECOLES LIBRES SUBVENTIONNEES**

[illegible]

61. Service de transport des élèves

61/2 — TRANSPORT ZONAL D'ELEVES
(loi du 15 juillet 1983)

[illegible]

